

AIRFRANCE **MAGAZINE**



LE GRAND BAIN

267

Juillet 2019

**COPENHAGUE
TOULON
MUMBAI**

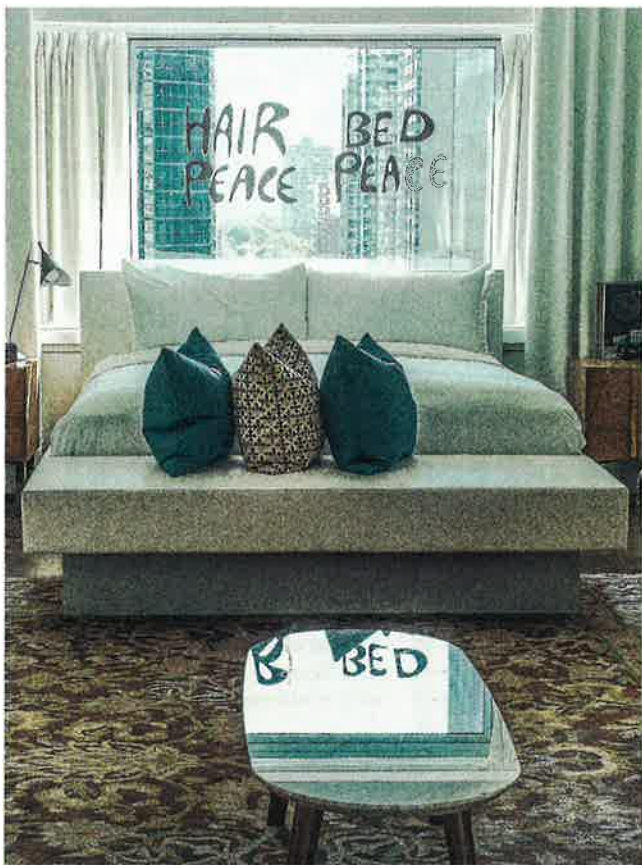


Suite (hi)stories

Suites à histoire

Ces écrans légendaires portent l'empreinte de leurs illustres hôtes et invitent, le temps d'une nuit, à passer de la petite à la grande histoire.

TEXTE *Violaine Gérard, Léa Outier, Maréva Saravane, François Simon*



Montréal

Fairmont Le Reine Elizabeth

Que les fans de John Lennon et Yoko Ono sortent leur mouchoir et se glissent sous les draps : le Fairmont Le Reine Elisabeth, à Montréal, célèbre le 50^e anniversaire de leur Bed-In pour la paix, destiné à sensibiliser le monde aux alternatives à la violence et à la guerre.

L'hôtel a réalisé un petit musée avec non seulement le grand lit adossé à la baie vitrée, mais également une petite pièce avec vidéo se déclenchant à l'ouverture des portes, photos d'époque, bande-son choisie et, détail à tomber dans les pommes (Apple Records)...

lorsque l'on décroche le téléphone années 1970, on entend la voix de John Lennon ! FS Fans of John Lennon and Yoko Ono will experience a thrill of emotion as they slip between the sheets: the Fairmont The Queen Elizabeth in Montreal is celebrating the 50th anniversary of the pair's Bed-In for Peace designed to raise awareness about alternatives to violence and war. The hotel has created a veritable mini-museum: in addition to the double bed by the window, there's a small room with a video that starts when the doors are opened, period photos, a carefully chosen soundtrack, a copy of the original single "Give Peace a Chance" on Apple Records, and a phone from the 1970s that enables you to hear John Lennon's voice when you pick it up.

FAIRMONT LE REINE ELIZABETH 900, boulevard René-Lévesque.
Tél. +1 514 861 3511. www.fairmont.fr/queen-elizabeth-montreal



Honfleur Ferme Saint Siméon

Avez-vous déjà rêvé, face à un tableau, de mettre un pied dans le paysage ? C'est un peu la magie exercée par la Ferme Saint Siméon, repaire des impressionnistes au XIX^e siècle, contemplant l'estuaire de la Seine. Ici, Corot, Monet, Courbet, Bazille et bien d'autres ont trempé leurs pinceaux dans le ciel normand, le gris des marées, l'ocre du couchant. Le fleuve est toujours là, ample et tranquille, et déplie son canevas de lumière jusque dans les suites feutrées comme une peinture bourgeoise, boiseries et notes violines. Et pour repasser de l'autre côté de la toile, l'hôtel propose des ateliers de peinture, chevalets posés entre l'horizon et la roseraie. LO

Have you ever looked at a painting and dreamed of stepping into its landscape? That's the magical effect created by the Ferme Saint Siméon, a 19th-century haunt of the Impressionists overlooking the Seine estuary. The light of the broad, peaceful river is reflected in the comfortable suites, which conjure up bourgeois paintings with their wood paneling and touches of violet. To experience being on the other side of the canvas, the hotel offers painting workshops, with easels set up between the horizon and the rose garden.

FERME SAINT SIMÉON 20, route Adolphe-Marais. Tél. +33 (0)2 31 81 78 00. www.fermesaintsimeon.fr

Toulouse

Le Grand Balcon Hôtel

Jean Mermoz ou Antoine de Saint-Exupéry ont arpenté ces couloirs lorsqu'ils étaient pilotes de l'Aéropostale. Pour rejoindre la chambre 32, celle où résidait Saint-Exupéry, il faut traverser l'hôtel et le temps, quitter l'esprit contemporain des lieux pour plonger dans une pièce au mobilier années 1930. On imagine

l'écrivain penché sur le bureau, le pilote endormi sur le lit, on s'évade vers des rêves de pionniers et d'horizons lointains. MS

Jean Mermoz and Antoine de Saint-Exupéry both walked these corridors when they were pilots for Aéropostale. Contrasting with the hotel's contemporary spirit, room 32, where Saint-Exupéry stayed, takes you back in time, amid its 1930s furniture. As you imagine the writer hunched over the desk and the pilot sleeping in the bed, your mind drifts away in reveries of pioneers and distant horizons.

LE GRAND BALCON HÔTEL 8-10, rue Romiguières.

Tél. +33 (0)5 34 25 44 09.

www.grandbalconhotel.com

